



“గీతా నాగభూషణరవర “బాసి” కాదంబరియ ఒందు సోట్”



ಶ್ರೀದೇವಿ, ವಾಯ್, ಎನ್‌? , ಡಾ.ವಿಕ್ಟಮೆಚಿಸಾಡ್‌?

¹ପିବଚ୍, ଦି ସଂଶୋଧନାଧୀନ

ಮಾರ್ಗದರ್ಶಕರು

గీతానాగభూషణరవు కనాటకద ప్రముఖ
లేఖికయాగి గురుతిసికొండిదారె. ఇవరు హలవు
కాదంబరిగళన్న రజిసిద్దారే. ఇవరు 2012రల్లి
హోరబంద “బాసి” కాదంబరియన్న మాత్ర నాను
నన్న చెంఫిగే తెగెదుకొండిరువెను. ఈ కాంబరియు
కలబుగిఁ జిల్లెయ ఒందు కాలద అందరే స్వాతంత్రు
జిల్లవలి హిందిన కేలవష్ట మత్తు స్వాతంత్రు నంతరద
కాలద సుమాజిక స్థితిగతి, జాతి ,
ధామికతే, శ్రేద్యశీక వ్యవస్థ,
కేంజాతివగ్గగళ బదుకు కలబు
గిఁజిల్లెయ భాషాసోగడన్న
మత్తు హృదాబాద కనాఁ
టికఁ సంస్కృతియన్న పరిచ
యమాడిసుత్తదే. వళ్ళయు
బదుకన్న కట్టిశోదుత్తా
నగర జీవనదొందిగే ఈ
కాదంబరి కొనెగొళ్ళుత్తదే.
ఈ కాదంబరి మూరు
నాల్చు తెలిమారి ఒందు
కుటుంబద బదుకన్న కట్టికే
శాదుదే. ఈ కాదంబరియు
సీఎయు తన్న జీవనదుద్దక్కు అనుభ
షీఎ నోపు, అపమాన బదుకినుద్దక్కు
మాడిద హోరాటిద కతేయును, ఒళగొండిదే.

‘బాసి’ కాదంబరియు పూరంబవాగువుడే,
మరుషప్రధాన సామాజిక వ్యవస్థేయన్న మత్తు
మౌడ్యుకేయన్న ప్రతీశ్చముదర మూలకవే. నమ్మ
సమాజదల్లి మరుషరు శ్రీఎయరన్న తులియుతోలే
బందిద్వారే. యావ జాతియల్లాగలి, శ్రీఎయరు
ఒందల్లా ఒందు రీతియల్లి శోషణేయన్న
అనుభవిసుత్తలే బందిద్వారే. మరుష ప్రధాన
సామాజిక వ్యవస్థేయల్లి మహిళేయరిగె మాత్ర
శ్రీమితవాద సంప్రదాయ, ఆచార, పద్ధతి,
నియమావళిగలిద్దరే, మరుషనిగె బేరే నియమాలు.
ఈ ఎల్లా నియమాలన్న నోడిదాగ మరుషన తటిగే
క్షమెయిదే, ఆదరే శ్రీఎయరిగె యావుదే రీతియ
కేమెయిల్లదిరువుదు కండుబరుత్తదే. నమ్మ

ಸಾಮಾಜದಲ್ಲಿ ಹಲವು ಮೌಢ್ಯತೆಗಳನ್ನು ದೇವರ
ಹೆಸರಿನಲ್ಲಿ, ಸಂಪ್ರದಾಯದ ಹೆಸರಿನಲ್ಲಿ ನಡೆಯುತ್ತೆ
ಬಂದಿವೆ. ಪುರುಷನಿಗೆ ಬಾಲ್ಯವಿವಾಹ, ಸತಿಪದ್ಧತಿ,
ಬುಖಾಪದ್ಧತಿ, ಜೋಗಣಿ ಬಿಡುವುದು, ದೇವರಿಗೆ ಬೆತ್ತೆಲ
ಸೇವೆ, ತುಂಬಿದ ಬಸುರಿಯನ್ನು ಹಾರ ಕೊಡುವ ಪದ್ಧತಿ
ಹೀಗೆ ಹತ್ತು ಹಲಾವರು ಪದ್ಧತಿಗಳಿಗೆ ಬಲಿಯಾದವರು
ಸ್ವೀಕೃತಿ ಮೊರತು ಪುರುಷನಲ್ಲ.

ಈ ಕಾದಂಬರಿ ಇಂತಹಲವು ವ್ಯಾಘ್ರಪದ್ಧತಿಯಿಗಳ ವಿರುದ್ಧ ಪ್ರಶ್ನೆ ಮಾಡಿದೆ. ಕಾದಂಬರಿಯು ಮೊದಲಿಗೆ ಶಾಂತಾ ಎಂಬ ಹತ್ಯಾವ ವರ್ಣದ ಮಹಡಿಗಿ ಈ ಹಾರ ಕೊಡುವ ಪದ್ಧತಿಯನ್ನು ಪ್ರಶ್ನೆಮಾಡುತ್ತಾಳೆ ಮತ್ತು ಕೆಳಜಾತಿಯ ಸೀರ್ಯರು ದೇವರ ಹಸರನಲ್ಲಿ, ದೇವರಿಗೆ ಬೆತ್ತಲೆ ಸೆವೆಯನ್ನು ಶುರಿತು ಚಿಂತಿಸುತ್ತಾಳೆ. ಶಾಂತಿಗೆ ತನ್ನ ತಾತ ಈ ಹಾರಕೊಡುವ ಕರೆಯನ್ನು ಹೇಳಿದಾಗ ಶಾಂತಾ “ಅರ್ಯೋ ಅಲ್ಲ ಪಾಪ ಮುತ್ತಾ ಹೆಣ್ಣುಮುಕ್ಕಳಿಗೆ ಯಾಕ ಹಾರ ಬೇಕಂತ ಹೇಳ್ತು ಅಂತಿನಿ, ಗಂಡಸರ ಹಾರ ಅದಕ ನಡಿತಿರಲಲ್ಲೆನು ಅದಕ್ಕ? ” ಎಂದು ಪ್ರಶ್ನೆಸುತ್ತಾಳೆ ಮತ್ತು ಕಾತಿಯ ಸೀರ್ಯರು ದೇವರ ಹಸರನಲ್ಲಿ ನೆಡೆಯುವ ಸೆವೆಯನ್ನು ನೋಡಿ ಶಾಂತಾ ಬಾಲ್ಯದಲ್ಲೆ ಗಾನುತ್ತಾಳೆ. ಇದು ಎಂತಹ ಪದ್ಧತಿ ಎಲ್ಲಾ ಜನರೆಡುರೆ ಮಹಡುವುದು ಸರಿಯೇ? ಅದು ಕೆಳಜಾತಿಯಲ್ಲಿಯೇ ಕೇ? ಇಂತಹ ಪದ್ಧತಿಗಳು ಆಚರಣೆಯಲ್ಲಿವೆ ಎಂದು ಸುತ್ತಾಳೆ. ಇದನ್ನು ಕಾದಂಬರಿಗಾರರೆಂದು “ದೇವರ ನ ಮೇಲೆ ಹಾದರ ಮಾಡುವುದು, ಮೈಮೇಲೆ ಒಂದು ನೂಲಿನೆಳೆಯು ಇಲ್ಲದ ಪೂರುಷರು ಗೆಯಲ್ಲಿ ಬೆತ್ತಲೆ ಸೇವೆ ಮಾಡುವುದು— ಹೀಗೆ ಬರಿಕ್ಕೆ ತಳಕು ಹಾಕಿಕೊಂಡ ಹರಕೆಗಳು, ವಿವಾಜುಗಳು ರೂಧಿನಂಬಿಕೆಗಳು..... ಅದೂ ವಕಾಲದಲ್ಲಿ ಹ್ಯಾಂಗ ಶುರುವಾದವೇ, ಯಾರು ಮಾಡಿದರೂ ಯಾರಿಗು ನಿಖಿಲರಾಗಿ ಪ್ರತ್ಯೇಕಿಸ್ತಿಲ್ಲ. ಬರಿ ಹೊಲೆಮಾದಿಗರಂಥ ನಿರ್ಗತಿಕ ಅಸ್ಯಾಶ್ಚ ದಿಯಲ್ಲಿ ಯಾಕೆ ಇಂಥ ಪದ್ಧತಿಗಳು ಮಟ್ಟಿಕೊಂಡು,



తలే తలేమారుగళట్టలే జాల్తియల్లిద్దపు? ఎంబుదు నిగూఢ ఎందు కాదంబరిగాతీ హేఖుత్తారే.(పు-183). ఇవర మాతినల్లి సక్కేతెయిదే ఎందు ఒప్పులేబేకు. స్తోయిరన్ను బజసికోళ్ళువసలువాగి అదు కేళజాతి ముగ్గజనరన్ను మాత్ర బజసికోళ్ళాగిదే అదు దేవర హసరినల్లి. ఇదర హిందే మరుషర క్షేవాదవంతు ఇరుపుదంతు ఖచిత. హసరిడువ పద్ధతియల్లియు కొడ జాతి కేలస మాడుత్తదే. ఇంతక హలవు మౌడ్యుతేగళిగే బలియాదవరు స్తోయిరే. ఇవుగళింద మాత్ర స్తో సమస్యేయన్ను అనుభవిసుత్తిల్ల. ఒందల్ల ఒందు కారణదింద స్తోయిరు సమస్యేయన్ను అనుభవిసుత్తలే ఇరువరు, వరదక్షణే కిరుకుళ, అత్యాచార, లైంగిక కిరుకుళ, మానసిక నేమ్మదియన్ను కళేదు కోళ్ళు హత్తు హలవు సమస్యేగళు ఇన్ను ఎదురిసుత్తలే ఇరువళు. ఇంతక హలవు సమస్యేగళింద స్తోయిరు మరుషరిగే దూషిసువుదు, మరుషరు స్తోయిరన్ను దూషిసువుదన్ను బిట్టు స్తో మరుషరిష్టరు సేరి, యావ జాతి, ధమాకే సేరదే, బడవ-త్రీమంచనేంబ బేధవావ మాడదే, లింగతారతమ్మవన్ను మాడదే, మానవీయతియ నేలేయల్లి చింతిసి, నింంయిగళన్ను తెగెదుకోళబ్బేకు. ఆగ మాత్ర సమాజ సమస్యేగళు కడిమేయాగలు శాధ్యవాగుత్తవే. ఇంతక హలవు జాతికురితు మత్తు స్తో తులితవన్ను కురితు ప్రత్యేసుత్తదే ఈ కాదంబరి.

ఈ ఇంతక హలవు నోఎవన్ను అనుభవిసిద శాంతియే ఈ కాదంబరియ నాయకి, శాంతాళా సుత్తలే ఈ కాదంబరి హసేదుకోండిదే. ఇవళు తన్న బాల్యదింద ముస్సినవరగూ కండుండ అనుభవగళనన్ను ఈ కాదంబరి ఒళగూండిదే. శాంతాళన్ను నాయకి ఎందు కరియువుదింతలు ఈ కాదంబరియ దురంత నాయకియందు కరేయువుదే హెచ్చు సమంజసవెందు ననగేనిసుత్తదే. ఏకెందరే బదుకినుద్దక్కు స్తోతి బయసిద శాంతాళిగే కొనేయవరగూ ప్రీతియే దొరకువుదిల్ల. ఈ శాంతాళ బదుకన్ను ఈ కాదంబరి కట్టికోడుత్తదే. శాంతాళ శుటుంబు సబంధగళ దొడ్డ జాలవే మొందిరువుదు. శాంతియ అజ్ఞ-అజ్ఞియారద భిమళ్ళియ తివప్ప-సిద్ధమ్మళ ప్రీతి, ఇవళ మావనాద తిప్పణ్ణన మానవీయ వ్యక్తిత్వ, కాత్స్థి మత్తు నీలమ్మ గండ హండతియర నడువిన ప్రీతి, శాంతాళ ఇవరోందిగిన ఒడనాట, సాంతప్ప- శరణమ్మ నడువిన ప్రీతి మత్తు శ్రుమజీవన, మల్పప్ప జమేదారన మానవీయ వ్యక్తిత్వ గండ సత్త తిప్పవళ స్థభావ, శాంతా కలిక శాలాపరిసర, శాంతా హుద్గే సేరిద నంతర ఆద అనుభవ, శాంతాళ వ్యవాహిక జీవన, బరహగారతియాగి సమాజదల్లాద అనుభవగళ చిత్రుణవన్ను ఈ కాదంబరియు ఒళగొండిదే.

శాంతా కేళవగాద జాతియాద తళవారజాతిగే సేరిద బడకుటుంబదవళు. శాంతాళ తందేతాయి కొలి కామికేరు. ఆదరే ఎష్టే బడతనవిద్దరు తందే తాయి బింధు-బజగదవర ప్రీతియల్లియే శాంతా తన్న బాల్యవన్ను కేళిదవళు, ఈ ఎల్లర ప్రీతియింద తాను బడవళేంబ నోఎవన్ను ఎందూ అనుభవిసిరల్లి శాంతా. శాంతాళ తందేతాయియాద సాంతప్ప శాణమ్మ తమ్మ ముక్కళన్ను బేళిసలు బహళ కష్టపుటివరు. మక్కళిగే ప్రీతియ క్షేతుత్తు నీడి బేళిసిదవరు. శాంతాళ ఆసేయంత సమాజవన్ను లేస్తిసేదే అవళిగే శిక్షణ హోదిసలు ముందాదవరు. హౌదు, ఒందు కాలదల్లి ప్రీయరిగే శిక్షణదింద వంచిసలాగిత్తు. మరుషమాత్ర శిక్షణ కలియువ పద్ధతియిత్తు. అదు మేలోజాతిపురషరిగే మాత్ర స్తోయిరిగే సాంతప్ప శాణమ్మ తిప్పణి శిక్షణదింద వంచితరాదవరే. ఆదరే కేలకాల నంతర కేళజాతి మరుషరు మేలోజాతియ స్తోయిరిగే శిక్షణ పడేయలు మన్మణే సిక్షితు. ఆదరే కేళజాతి స్తోయిరు అస్కర కలియువ అవకాశ దొరకువుద్దక్కే హలవు కాలగళ బేకాయితు. ఈ శాంతమట్టిద కాలదల్లి కేళజాతియ స్తోయిరిగే సామాజికవాగి కలియువ అవకాశ ఏరువుదిల్ల. ఆదరే శాంతాళ తందే స్తోయింతువిల్లి భాగవహిసీ కేలువుదిన జ్యేలినల్లి ఇద్దుబందవను. గాందిజీయ ప్రభావక్షే ఒళగాదవను. ఇదరింద తన్న మగళిగే శాలేగే కళుహిసలు ముందాదాగ ఇవన హేండతి శాణమ్మ హీగే హేఖుత్తాళే. “నమ్మింద్యాగ గండుమక్కళే సాలి కల్యాంగిల్ల, హింకరదాగ హేణుమగళిగి సాలి కలిస్తేను నీను? నోడిదవ్వ నగ్తార ఆటి.” “అవరేల్ల హార్త మంది మక్కళు. దొడ్డజాతి ఉత్సవమర మక్కళు అవర మంద్యాగ హేణుమక్కళు సాలి కల్యాదు పద్ధతి అద,, ఆదర నమ్మింద్యాగ హిందక్క యారరే సాలి కల్తిరాదు అదాయేన?” “ సాకు సుమ్మిరు నీ.... ఆ పితాజియంథవరు నినా తెలికిడస్యార కోడి. అవర జోడి సత్యాగ్రహ, జిళువళి అంత జ్యేలిన్యాగబిద్ద బందు నోఎడు..... ఆవాగినింద నినా మనసిన మిజాజి బరోబరియిల్ల.ని మోదలిన మనుశానే ఇల్ల. భాళందరే భాళ బదలాగిద్దీ..”(పు- 127-127) ఈ మేలిన ఎల్లా శాంతాళ తాయియ మాతన్ను గమసిదాగ హేగే శాంతాళ శిక్షణ కొడిసువ సందభాదల్లి యావ రీతియ సామాజిక వ్యవస్థే ఇత్తేంబుదు తానాగియే అధ్యవాగుత్తదే. ఇంత స్థియల్లియు అత్తు కరేదు తాను శాలేకలేతు దొడ్డ శిక్షణియాగబేంబ హంబల హేండిద శాంతా ముందే తన్న శిక్షణక్కే బడతనవు అడ్డబందాగ తానే దుడిదు తన్న కెలిక ముందువరిసి ఒళియ శిక్షణియాగి లేఖియాగి హలవు ప్రత్యేశిగళే దొరెకుత్తవే, ఆబిల భారత కన్నడ సాహిత్య సమ్మేళనద అధ్యక్షతియన్ను వహిసికొండు హైద్రాబాద కనాటకక్కే కేతిక తంద బరహగారతి ఇవళు. ఇష్టేల్ల, హేసరాదరు, శాంతాళ వ్యేయక్కి బదుకు మాత్ర బహళ దురంత.

ಹೌದು, ಶಾಂತಾ ಎಷ್ಟೆಲ್ಲಾ ಹೆಸರುವಾಸಿಯಾದರು ಅವಳು ಬದುಕಿಗೆ ಮಾತ್ರ ನೇಮ್ಮಡಿಯಿಲ್ಲ. ಶಾಂತಾ ತನ್ನ ತಂದೆತಾಯಿ ಇಚ್ಛೆಯಂತೆ ವಿವಾಹವಾಗುತ್ತಾಳೆ. ಆದರೆ ಶಾಂತಾಳ ಗಂಡುನು ಲಂಪಟಿವ್ಯಕ್ತಿಯಾಗಿರುತ್ತಾನೆ. ದುಡಿಯವುದಂತು ಇಲ್ಲ, ಶಾಂತಾಳ ದುಡಿದ ಹಣವನ್ನು ಕೂಡ ಕುಡಿದು ಹಾಳಮಾಡ ತೊಡಗುತ್ತಾನೆ. ಇದನ್ನು ತಡೆಯಲು ಹೋದ ಶಾಂತಾಳ ಮೇಲೆ ಕೈಮಾಡುತ್ತಾನೆ. ಇದರಿಂದ ಬೆಸಕ್ತ ಶಾಂತಿ ತನ್ನ ಗಂಡನೆಗೆ ವಿವಾಹ ವಿಚ್ಛಿದನವನ್ನು ಕೊಟ್ಟು ಬೇರೆಯಾಗುತ್ತಾಳೆ. ಮುಂದೆ ಶ್ರೀಕಾಂತಗೌಡ ಎಂಬ ವ್ಯಕ್ತಿಯನ್ನು ವಿವಾಹವಾಗುತ್ತಾಳೆ. ಈ ವಿವಾಹ ಕೂಡ ಅವಳಿಗೆ ನರಕರೂತನೆಯಾಗುತ್ತದೆ. ಪಿಕೆಂದರೆ ಇವನಿಗೆ ಮೋದಲೆ ವಿವಾಹವರಿಗುತ್ತದೆ, ಆದರು ಶಾಂತಾಳನ್ನು ಔತ್ತಿಸಿ ಒಳ್ಳೆಯ ಬಾಳನ್ನು ಕೊಡುವೆನೆಂದು ವಿವಾಹ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳಲು ಮುಂದಾಗುತ್ತಾನೆ ಮತ್ತು ತನ್ನ ಮೋದಲನೆ ಹೆಂಡತಿ ಒಬ್ಬಿಗೆ ಪಡಿದಿರುವೆನೆಂದು ಸುಳಳನ್ನು ಹೇಳಿರುತ್ತಾನೆ. ಇವನ ಮಾತನ್ನು ನಂಬಿದ ಶಾಂತಾಳ, ಒಂಟಿ ಹೆಣ್ಣು ಸಮಾಜದಲ್ಲಿ ಒಂಟಿಯಾಗಿ ಜೀವನ ಮಾಡುವುದು ಸುಲಭವಲ್ಲವೆಂದು ಯೋಚಿಸಿ, ತನ್ನ ಬದುಕಿಗೆ ಆಸರೆಯಾಗಿ ನಿಲ್ಲುತ್ತಾನೆ ಎಂದು ತಿಳಿದುಕೊಂಡು ಏರಡನೆ ವಿವಾಹವಾಗುತ್ತಾಳೆ. ಆದರೆ ಶ್ರೀಕಾಂತ ತಾನು ಕೊಟ್ಟಮಾತಿನಂತೆ ನೆಡೆದುಕೊಳ್ಳುವುದಿಲ್ಲ. ಆದರೆ ಅನೇಕ ಆಸೆಗಳನ್ನು ಕನಸಗಳನ್ನು ಕಂಡ ಶಾಂತಾಳಿಗೆ ಈ ವಿವಾಹವು ಹುಡು ನಿರಾಸೆಯನ್ನುಂಟುಮಾಡುತ್ತದೆ. ಶಾಂತ ಇವನಿಂದ ಒಂದು ಹೆಣ್ಣು ಮತ್ತು ಒಂದು ಗಂಡು ಮತ್ತುನ್ನು ಪಡೆಯುತ್ತಾಳೆ. ಗಂಡನಿಂದ ಸಿಗದ ಔತ್ತಿಯನ್ನು ಮತ್ತು ಲ್ಲಿ ಪಡೆಯುವ ಕನಸನ್ನು ಹೋತ್ತು ಮತ್ತುನ್ನು ಬೆಳೆಸಲು ತಾನೆ ಸ್ವತಪ ಹೋಣಹೋತ್ತು ನಿಲ್ಲುತ್ತಾಳೆ. ಈಕೆಯ ಗಂಡನಂತು ಯಾವ ಜವಾಬ್ದಾರಿಯನ್ನು ಸಂಸಾರದ ಯಾವ ಹೊಣ ಹೊರುವುದಿಲ್ಲ. ಬದಲಿಗೆ ಶಾಂತಾಳ ತನ್ನ ಮತ್ತುಗಾಗಿ ಕೂಡಿಟ್ಟ ಹಣವನ್ನು ಸಹ ಕೆಂದುಕೊಳ್ಳುತ್ತಾನೆ.

ಇಷ್ಟಾದರು ಶಾಂತಾ ಭಯಗುಂದದೆ, ಮತ್ತುಗಳಿಗಾಗಿ ದುಡಿಯುತ್ತಾಳೆ. ಆದರೆ ಮುಂದೆ ಶಾಂತಾಳಿಗೆ ಮತ್ತುಳಿಂದ ಕೂಡ ನಿರಾಸೆಯನ್ನು ಅನುಭವಿಸುವಂತಾಗುತ್ತದೆ. ತನ್ನ ಮುಂದಿನ ಬದುಕಿಗೆ ಆಸರೆಯಾಗಿ ನಿಲ್ಲುತ್ತಾರೆಂದು ಭಾವಿಸಿದ ಮತ್ತು ಲ್ಲಿ ಕೂಡ ಇವಲೀಂದ ದೂರವಿರಲು ಬಯಸಿ ಶಾಂತಾಳ ಜೊತೆಯಿರದೆ ಬೇರೆಡೆಗೆ ಹೋಗಿ ನೆಲೆಸುತ್ತಾರೆ. ಕಾರಣ ಶಾಂತಾಳ ಬರೆಯುವ ಬರವಣಿಗೆಯಿಂದ. ಇದು ಕಾದಂಬರಿಯಲ್ಲಿನ ದುರಂತದ ಎಳೆಗಳನ್ನು ಕಟ್ಟಿದೆ.

ಶಾಂತಾಳ ತನ್ನ ಕತೆ ಕಾದಂಬರಿಗಳಲ್ಲಿ ಯಾವುದಕ್ಕು ಹೆದರದೆ, ಸೀ ಪುರುಷರ ಲ್ಯಾಂಗಿಕ ವಿಷಯಗಳನ್ನು ನೇರವಾಗಿ ಕುರಿತು ಬರಿಯುತ್ತಿದ್ದವಳಿ. ಇದನ್ನು ಓದಿದ ಕೆಲವರು ಇವಳಿತಾಯಿಗೆ “ನೀ ಮಗಳು ಹಲ್ಲಿಟ ಮಾತುಗಳೆಲ್ಲ ಬರೀತಾಳ ತನ್ನ ಕತಿ ಕಾದಂಬರಿಯೊಳಗ, ಕೋಡಿ ನಿ ಅರೆ ಒಂದಿಇ ಬುದ್ದಿ ಹೇಳಬಾರದಾ ಅಕಿಗಿ ಶಾಣಮ್ಮೆ” ಎಂದು ದೂರನ್ನು ಹೇಳಿ ಮಗಳಿಗೆ ತಿಳಿವಳಿಕೆ ಹೇಳಿಂದು ಹೇಳಿದ್ದರು. ಆಗ ಶಾಂತಾಳ ತಾಯಿ ಶಾಣಮ್ಮೆ “ಗೋಳಿನ ಕತಿ ಬರೀಬ್ಬಾದ ಮಗಾ.....ಹಾಗೆಲ್ಲ ಬರಿದರ ಬರ್ದವರ ಬದುಕನೂ ಗೋಳಿ ಆಗುದಂತ ಕೋಡಿ..”.(ಪು-576) ಎಂದು ಹೇಳಿದ ಮಾತು ಶಾಂತಾಳಿಗೆ ತನ್ನ ಮತ್ತು ಲ್ಲಿ ದೂರವಾದಗ ತಾಯಿಯ ಮಾತಿನಲ್ಲಿ ನಿಜವಿದೆ ಎಂದು ಬಿಂತೆಗೆ ಒಳಗಾಗುತ್ತಾಳೆ. ಇಲ್ಲಿ ಒಂದು ವಿಷಯವನ್ನು ಗಮನಿಸಿದಾಗ ಲೇಖಿಕೆಯರಿಗೆ, ಬರವಣಿಗೆಯಿಂದ ಬರುವ ತೊಂದರೆಗಳನ್ನು ಇಲ್ಲಿ ಗಮನಿಸಬೇಕು. ಪುರುಷ ಪ್ರಥಾನ ಸಮಾಜ ರೂಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ನಿಯಮಗಳನ್ನು ಮೀರಿದ ಸೀಯರಿಗೆ ಸಮಾಜದಲ್ಲಿ ಮನ್ವಣೆ, ಗೌರವ ಸಿಗುವುದಿಲ್ಲ. ಅಲ್ಲದೆ ನಮ್ಮ ಸಮಾಜದಲ್ಲಿ ಮಹಿಳೆಯರು ತಮ್ಮ ನ್ಯಾಯದ ಬಗ್ಗೆ ಪ್ರಶ್ನೆ ಮಾಡಿದರೆ, ಅವಳ ನಡತೆಯನ್ನೆ ಶಂಕಿಸಲಾಗುತ್ತದೆ. ಪಿಕೆಂದರೆ ನಮ್ಮ ಭಾರತೀಯ ಸಮಾಜದಲ್ಲಿ ಸೀಯರಿಗೆ ಬದುಕಿ ಭಾಳಲು ಹಲವು ನಿಯಮಗಳಿವೆ, ಬೆಳಗ್ಗೆ ಏಳುವದರಿಂದ ಹಿಡಿದು ಮಲಗುವವರೆಗೂ ಈ ನಿಯಮಗಳ ಹೋಣಹೋತ್ತೆ ಬದುಕು ಅನಿವಾರ್ಯತೆ ಸೀಯರಿಗಿದೆ. ಅವಳ ಉಡುಗೆ ತೋಡುಗೆ ಹೀಗೆ ಇರಬೇಕೆಂಬ ನಿಯಮ, ಅವಳು ಜೋರಾಗಿ ನಗುವಂತಿಲ್ಲ, ಪುರುಷರ ಜೊತೆ ಕೂಡುವಂತಿಲ್ಲ ಮತ್ತು ಅವರನ್ನು ಮತ್ತು ಮಾತನಾಡುವಂತಿಲ್ಲ, ಔತ್ತಿಮಾಡಿದ ಮಾತ್ರಕ್ಕೆ ಸ್ತ್ರೀ ನಡತೆಗಳಿವಳಾಗುತ್ತಾಳೆ, ಆದರೆ ಪುರುಷ? ಪುರುಷರ ಜೊತೆ ಕೂಡು ಮಾತನಾಡಿದ ಮಾತ್ರಕ್ಕೆ ಸ್ತ್ರೀಯ ಚಾರಿತ್ರ್ಯವನ್ನು ಅನುಮಾನ ಪಡುವ ಸೀಪುರುಷರಿಗೆ ಯಾವ ಶಿಕ್ಷಣವನ್ನು ಕೊಡಿಸಿದರು ವ್ಯಧಿವೆ.

ಇಂತಹ ನಿಯಮಗಳಲ್ಲಿ ಸೀಯರಿಗೆ ಉಸಿರಾಡಲು ಕಷ್ಟವಾದಾಗ ಮಹಿಳಾಬರಹಗಾರರ ಸ್ಥಿತಿ ಕಷ್ಟಕರವಾದುದ್ದೆ. ಇಂತಹ ಪರಿಸ್ಥಿಯಲ್ಲಿ ಮಹಿಳಾಬರಹಗಾರರ ಸೀ ಸಮಸ್ಯೆಗಳನ್ನೂ, ಲ್ಯಾಂಗಿಕ ವಿಷಯಗಳನ್ನೂ ಕುರಿತು ಬರೆದರೆ ಸುಮುದ್ರಿತದರೆಯೆ ಈ ಸಾಮಾಜಿಕ? ಶಾಂತಾಳ ಕೂಡ ತನ್ನ ಬರವಣಿಗೆಯಿಂದ ಹಲವು ಸಮಸ್ಯೆಗಳನ್ನು ಶಾಂತಾಳ ಬದುಕಿನಲ್ಲಿ ಅನುಭವಿಸಿ ನೋವನುಂಡು ಸಹಿಸಿಕೊಂಡು ಬದುಕುತ್ತಿರುವುದು ತನ್ನ ಮತ್ತುಗಳಿಗಾಗಿ.

ಈ ಕಾದಂಬರಿಯು ಕಲಬುಗಿ ಜಿಲ್ಲೆಯ ಭಾಷೆಯನ್ನು ಒಳಗೊಂಡಿದೆ. ಗೀತಾನಾಗಬಾಷಣರ ತಮ್ಮ ಪ್ರಾದೇಶಿಕ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಬರಿಯುವುದು ಒಂದು ವಿಶಿಷ್ಟತೆಯಾಗಿದೆ. ಇದು ಶಾಂತಾಳ ಬದುಕಿನ ಜೊತೆಗೆ ಈ ಪ್ರದೇಶದ ಹಬ್ಬಪರಿದಿನ, ಶರಣಬಸವೇಶ್ವರಜಾತಿ, ಉತ್ಸವ, ಇಂತಹ ಕೆಲವು ಈ ಭಾಗದ ಸಂಸ್ಕೃತಿಯ ಚಿತ್ರಣವನ್ನು ಒಳಗೊಂಡಿದೆ. ಬುಂಚುರ ಮಾಪುರ ತಾಯಿ ದೇವರ ಮಟ್ಟಿನ ಕತೆ, ಕಲಬುಗಿಯ ಬಂದೆನವಾಜನು ಮತ್ತು ಸಾವಳಿಗಿಯ ಶಿವಲಿಂಗೇಶ್ವರ ನಡುವಿನ ಸಂಬಂಧದಿಂದ ಹಿಂದು-ಮಾನ್ಯಮ್ಮೆ ಜಾತಿಯ ಜನರ ನಡುವಿನ ಸೌಹಾದರತೆಯ ಕತೆಯನ್ನು ಈ ಕಾದಂಬರಿಯಲ್ಲಿ ವ್ಯಕ್ತವಾಗಿದೆ. ಅಲ್ಲದೆ

ಮೇಲ್ಮೈಯಿವಿವಾಹ ಪದ್ಧತಿ ಮತ್ತು ಕೆಳಜಾತಿಯ ವಿವಾಹ ಪದ್ಧತಿ ಹೇಗಿತ್ತು ಎಂಬುದು ತಿಳಿಸುತ್ತದೆ. ಅಂದರೆ ಮೇಲ್ಮೈಯಿವಿಯ ಹೆಣ್ಣುಮುಗಳ ಗಂಡ ತೇರಿಹೊಂದರೆ ಮರುವಿವಾಹಕ್ಕೆ ಅವಕಾಶವಿಲ್ಲದಿರುವುದು, ಅವಳು ಎಷ್ಟೆ ಚಿಕ್ಕವಳಾಗಿರಲೆ ತಲೆಬೋಳಿಸಿಕೊಂಡು ಸಾಯುವವರೆಗೆ ಹಾಗೆ ಬದುಕಬೆಕಾಗಿತ್ತು. ಆದರೆ ಕೆಳಜಾತಿಯವರಲ್ಲಿ ಈ ರೀತಿಯ ಪದ್ಧತಿಯಲ್ಲ. ಇಲ್ಲಿ ಕೆಳಜಾತಿಯ ಶ್ರೀಯು ವಿದುವೆಯಾದರೆ ಮರುಮಧುವೆಗೆ ಅವಕಾಶವಿರುವದು ಕಂಡು ಬರುತ್ತದೆ. ಒಟ್ಟಾರೆಯಾಗಿ ಈ ಕಾದಂಬರಿಯು ಶಾಂತಾಳಾ ಬದುಕಿನೊಂದಿಗೆ ಕಲಬುಗಿರಜಿಲ್ಲೇಯ ಸಾಮಾಜಿಕ ಪರಿಸರದ ಪರಿಚಯವನ್ನು ಮಾಡಿಸುತ್ತದೆ.



ಶ್ರೀದೇವಿ, ವಾಂಯ್, ಎನ್.
ಉತ್ತರಪ್ರಾಂತೀಯ ಸಂಶೋಧನಾರ್ಥಿ